# How to get a part - time job in japan

**ENGLISH - JAPANESE** 

# A. HOW TO FIND THE OPPORTUNITY

There are 3 ways to find a job:

- 1. Search on google with key words (アルバイト、尼崎市、英語)
- 2. Use the job search apps
- 3. Apply on company websites

I will introduce 2 job search methods that I have used. But first I will introduce tips and new words about part-time jobs to help you find jobs more quickly.

### **TIPS**

# 1. Let's use google map!

**Step 1:** Type keywords (type of work or store name you want to get)

セブンイレブン	Seven Eleven
ローソン	Lawson
ファミリーマート	Family mart
ダイソー	Daiso
スーパー	Super market
ヤマト運輸	Yamato Logistics
レストラン	Restaurant
英語センター	English center

**Step 2:** Copy the store's name (Short cut) near you and paste in the app or website of the company you want to apply for (Paste in the keyword box  $\lceil + \neg \neg - \rceil$ )

By this way you will find job more easily and closer to you.

You should find each job, each store in turn and register at most 3 stores per day.

# 2. Save information of store right after you apply

Once registered, save the store's name on google map or notebook and save the store's phone number on your phone, so that when the store calls you will know who is calling you.

# 3. Prepare all the interview content before applying

Employers will call and interview you right away after you apply for a job. So let's practice carefully the basic interview content (I have the template at the end of the book) and firmly grasp information about yourself (personal information on the Residence card, address, shift, working hours)

# 4. Have your resume ready even when not required

Type in the form attached to the end of the book if you are not confident in writing Japanese. You can easily print it at convenience stores for 10 yen.

覆歴書		令和	年	月 日現在	
ふりがな				男・女	
氏 名 生年月日				TIP TIP	写真をはる位置
現住所					1 仮 36〜40 mm 模 24〜40 mm 2 木人単倉前から
連絡	メールアドレス			電話番号	1 集団に応りづけ 4 集団に氏名配入
入学日	卒業日			学歷	
	risa.			微粒	
77				***************************************	
取得日		免許	・資格		
本人希望起入欄 授業: 點務可能時間: 通勤時間:					

# **NEW WORDS**

# 1. Type of job

# ❖ 飲食─フード (Restaurant) Restaurant job requires

ファミレス・レストラン (ホール)	Family restaurant (hall staff)
居酒屋(ホールスタッフ)	Tavern (hall staff)
その他飲食店(ホールスタッフ)	Other restaurants (hall staff)
ファミレス・レストラン	Kitchen staff (family restaurant)
キッチンスタッフ	
キッチンスタッフ(居酒屋)	Kitchen staff (tavern)
キッチンスタッフ(その他飲食店)	Kitchen staff (others)
ファーストフード	Fast food
カフェ・喫茶店	Cafe / coffee shop
<sup>たくはい</sup> 宅配・デリバリー	Delivery
しょくひんせいぞう はんばい 食品製造・販売	Food manufacturing / sales
パン屋 (ベーカリー)	Bakery
ケーキ屋・スイーツ	Cake shop • Sweets

たまにくや 焼肉屋	Yakiniku restaurant
うどん・蕎麦屋	Udon / Soba restaurant
ましゃ かいてんずし 寿司屋・回転寿司	Sushi restaurant
ラーメン屋	Ramen restaurant
弁当屋	Bento restaurant
ピザ屋	Pizza restaurant

# ❖販売 (sale)

コンビニ	Convenience store
スーパー	Super market
書店・本屋	Bookstore
CD・DVD 販売	CD / DVD sale
100 円ショップ	100 yen shop

# ぶつりゅう はいそう ◆物流・配送 (Logistics/Delivery)

牛乳配達•新聞配達	Milk Delivery / Newspaper Delivery
配達・配送	Delivery

# 2. Recruitment

職種	Occupation
<sup>けんさく</sup> 検索する (=探す)	Search
きゅうりょう きゅうよ 給料・給与	Salary
時給	Hourly wage
にっきゅう 日 給	Daily salary
月給	Monthly salary
z j o j 交通	Transportation
こうつうひしきゅう 交通費支給	Transportation expenses
かんげい 歓迎	Welcome
まかない	Meal
りれきしょふよう履歴書不要	No resume required
まゆうじんじょうほう 求人情報	Job information
<sup>おうぼ</sup> 応募 (する)	Application
募集 (する)	Recruitment
募集中	Under recruitment
終了	End

<sup>さいよう</sup> 採用	Hiring
研修・トレーニング	Training
研修期間	Training period
まんむにっすう 勤務日数	Number of working days
がんせつ う 面接を受ける	Take an interview
m接させていただく	Take an interview
thythe 経験	Experience
平日	Weekdays
週末	Weekend
Lゅくじつ 祝 日	Holidays
土日祝	Saturdays, Sundays, and holidays
時間帯	Time zone
シフト	Shift
はやばん	Early turn
まそばん 遅番	Late shift
やきん 夜勤	Night shift
早朝	Early morning

深夜	Midnight
にっきん 日勤	Day shift
店舗	Store
最寄り駅	Nearest station
りれきしょ 履歴書	Resume
在留カード	Residence card
あっぱん 両面コピー	Double-sided copy
<sup>つうちょう</sup> 通帳	Passbook
印鑑・ハンコ	Seal
黒いボールペン	Black ballpoint pen
個人情報	Personal information
勤務可能時間	Working hours
入学日	Admission date
卒業日	Graduation date
学歴	Educational background
職歴	Work history
取得日	Acquisition date
免許•資格	Certification/Qualification
通勤時間	Commuting time

## **HOW TO FIND THE OPPORTUNITY**

# I. TOWN WORK (APP) – タウンワーク

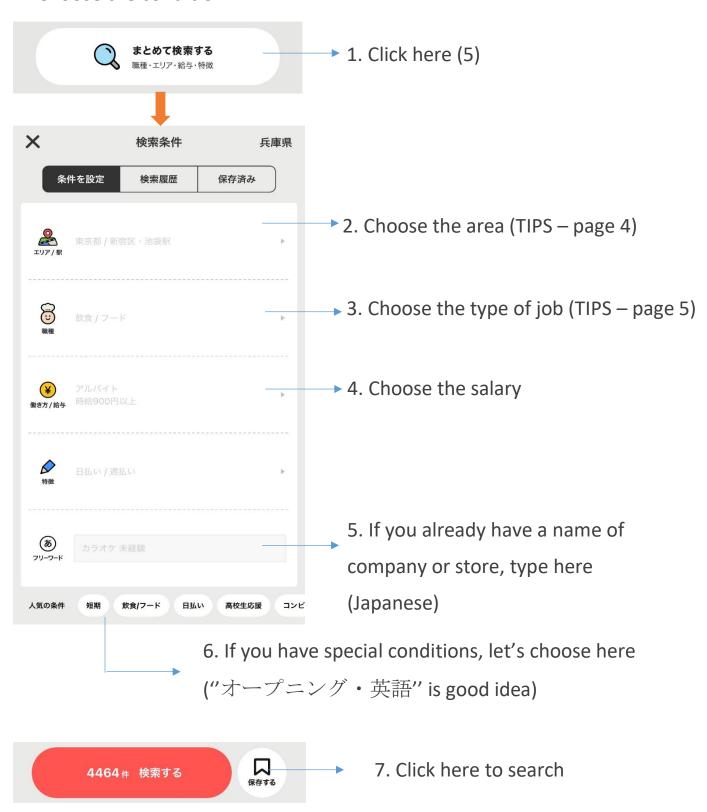


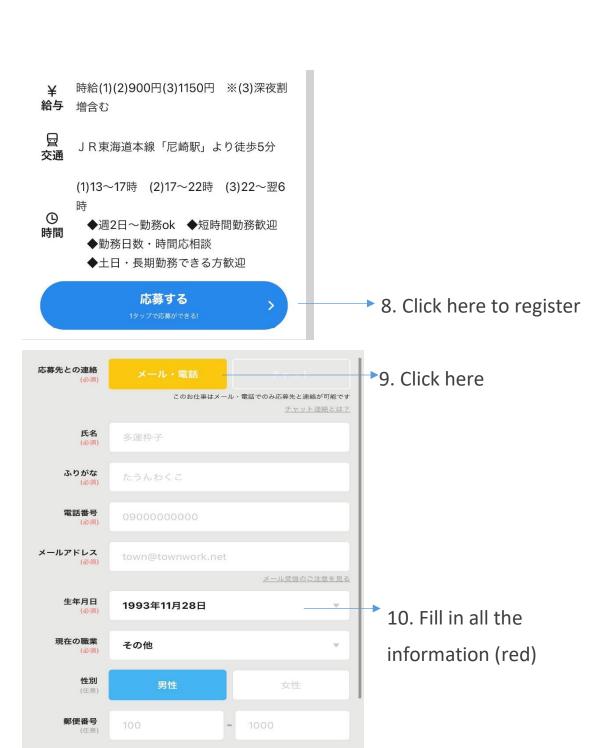


### Main screen

- 1. Area (map)
- 2. Near station
- 3. Area (map or GPS)
- 4. Occupation
- 5. Search
- 6. My list

### Choose the condition





住所

(任意)

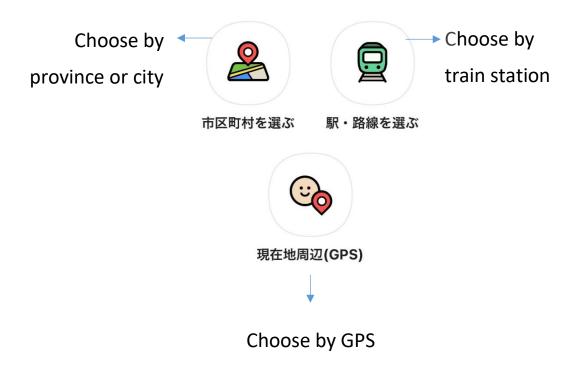
兵庫県

次へ進む

→ 11. Click here

# **TIPS**

# Step 2: Choose the area



- Priority select the locations closest to you
- Should choose by GPS when you are in the home or school

# II. APPLY ON COMPANY WEBSITES

# 1. コンビニ:

• セブンイレブン (Seven Eleven): https://www.sej.co.jp/arbeit









ローソン (Lawson): <a href="https://www.crew.lawson.co.jp">https://www.crew.lawson.co.jp</a>



- 2. 物流・配送 (Logistics/Delivery)
- ヤマト運輸 (Yamato): <a href="https://hitomgr.jp/yx9p/recruit/">https://hitomgr.jp/yx9p/recruit/</a>
  - ✓ Choose your region (尼崎市・大阪)
  - ✓ 「詳細をみる」Click
  - ✓ 「かんたん応募」 Click after reading the job information carefully
  - ✓ Fill in all the information (red)

# **B. PRACTICE FOR AN INTERVIEW**

# I. PERSONAL INTERVIEW (FACE – TO – FACE)

# **A** Reservation

	店長がいらっしゃいますか。
	アルバイトを応募したいです。
はい 少々お待ちくでさいませ。	
	はい。お願い致します。
店長がいる場合	
	私は。。。 と申します。アルバイトの求人情報を見て応募したいです が、まだ募集していらっしゃいますか。
まだ募集しています	
	はい。応募したいですが、これは私の履歴書です。よろし くお願いいたします。
	いつ面接を受けてもよろしでしょうか/ 面接させていただ きませんか。いつ都合がいいですか
いつ大丈夫ですか	
	授業は1時半から5時までですので、その時間以外、いつでも大丈夫です。
では「時間」に面接したいです。 大丈夫ですか。	
	はい。わかりました。面接させていただき、ありがとうご ざいます。
	失礼します
店長がいない場合	
すみません、ただいま店長(採 用担当者)が外出しておりま す・いないんです	
	わかりました。では、これは私の個人情報ですので、店 長が戻りましたら、応募があったことを申し伝えていた だけませんか。

	Do you have a store manager?
	I want to apply for a part-time job.
Yes, please wait for a while.	
	Thank you.
If there is a store manager	
	My name is. I would like to apply after seeing the job information of a part-time job, but are you still recruiting?
Still recruiting	
	I would like to apply, this is my resume. Thank you. When can I have an interview / Would you like to have an interview? When is it convenient
When can you do?	
	Classes are from 1:30 to 5:00, so you can do it at any time other than that time.
Then I would like to have an interview on "time". Are you okay.	
	Thank you for your interview
If there is no store manage	r
I'm sorry, the store manager (recruiter) is out of the office right now.	
	This is my personal information, so when the store manager returns, could you please tell me that you applied?

# **Personal information sheet**

<b>個人情報</b> 名前: 電話番号: 勤務可能時間:	<b>個人情報</b> 名前: 電話番号: 勤務可能時間:
<b>個人情報</b> 名前: 電話番号:	<b>個人情報</b> 名前: 電話番号:
勤務可能時間:	勤務可能時間:

	きょう じはん めんせつ よやく りん 今日2時半から面接の予約のリンですが
	失礼します。。。。と申します。
めんせつはじ はいでは面接始 めましょうか	はい、はじめまして、私は…留学生の…と申します。これは私の履歴書です。今日はよろしくお願いいたします
でアルバイトをした 投験はありますか	If you have experience, you should talk a lot about it. Let's show that you can use Japanese fluently. If you don't have experience, show that you have researched about this job and will do your best if you will be recruited.  自分の答え:
週間何日何曜日働けますか	「平日には、ごご1時から5時まで授業 あります。その時間以外は空いていますし、 しゅうまっとなりにはいつでも出勤 できます。もしよろしければ、。。。」

日本に来られてどのぐ らい経ちますか。	Let's show that you have just arrived in Japan but you are trying hard.
どのぐらい日本に来ま したか。	
日本語検定な資格はお持ちですか。	Let's talk about your Japanese goals for the future
おうちから(自宅から) 一番近い駅はどこで すか。	阪急園田駅です。
おうちから1番近い駅は どこですか?遠いです か・近いですか・どの ぐらいかかりますか。	自転車でかかります。 歩いて 電車で
6ヶ月以上続けて働く事 はできますか?	はい。出来ます。
採用となりましたらす ぐに働く事はできます か?	はい、すぐ通勤できます

しゃくそくらいしゅう じゃあ尺側来週の かょうび ねが 火曜日からお願 いします	
まいしょ 1しゅうかん 最初の1週間は けんしゅうきかん 研修期間ですけどね	はい。わかりました
できゅう 時給ですが、早番 えん おそばん えん が1000円、遅番200円 す た と ですよ。遅番 は 賄 い付きです	
それから 給 料 は15日 じめの25日払い	
まんこう 銀行ふり込みなので、 こんどき 今度来た時こうざ ばんごうおし 番号教 えてくれませんか	Show the bank book or the bank card

# — WHAT TO BRING TO AN INTERVIEW

- Resume
- Bank card and bank book
- Residence card
- Black pen and notebook
- Seal

# II. THE PHONE INTERVIEW

質問	答え
5分ほどお時間いただいてもよろしい でしょうか?	
1 Lpp うかん なんにちはたら それでは1週間に何日働けますか?	
1週間に荷首働けますか?	
<b>荷曜<sup>3ऍ</sup>は決まってますか?</b>	
6ヶ月以上続けて働く事 はできますか?	
採用となりましたらすぐに <b>働く事</b> はできますか?	
矣礼ですが、境をのご職 業 を教 えていただけますでしょうか	
日本に来られた首的は符ですか	
日本の検討の資格はお持ちですか? N2とか N3とか持っていますか?	
おうちから1審遊い鯨はどこですか?	
それではこちらのご希望の「時間帯」の募集があるかどうか確認を取りますので、このまま少しお待ち下さい。	

### **Translation:**

- ✓ May I have about 5 minutes?
- ✓ Then, how many days can you work in one week?
- ✓ How many days can you work in a week?
- ✓ What day of the week is it decided?
- ✓ Is it possible to work for more than 6 months?
- ✓ Can I work as soon as I am hired?
- ✓ Excuse me, but could you teach me your current profession?
- ✓ What is the purpose of coming to Japan?
- ✓ Do you have a qualification for studying Japan?
- ✓ Do you have N2 or N3?
- ✓ Where is the nearest station from my house?
- ✓ Then, we will check if there is a recruitment for the "time zone" of your request, so we will continue to do so. Please wait.

# III. VIDEO CALL

質問	答え
<sup>ちんれい</sup> ラかが 年齢をお 伺 いしたいのですが、年齢 はおいくつでしょうか	
がっこう い 学校に行ってますか。大学ですか、 せんもんがっこう 専門学校ですか。	
<sup>なんねんせい</sup> 何年生ですか。	
じゅうしょ なんしなんちょうめす お住所は何市何丁目住んでいますか	
「」で働きたい理由を教 えてください	
************************************	
<sub>しゅうなんにちはたら</sub> 週 何 日 働 きたいですか	
にほん はたら けいけん はたら ばしょ 日本で働いた経験と働いた場所を あ おし 合わせて教えてください	

<sup>いまざいりゅう か</sup> ど も 今在留カードは持っていますか	
うら あいだ み 裏 <b>の 間 を見</b>	
せてもらっていいですか。	
っちゅう き 今日本に来てどのぐらいかけますか	
にほんごけんてい 日本語検定はN3、N2	
リンさんのことをお 伺 いします しょうらい ゆめ なに 将 来の夢は何かがありますか	
はい。そんな理由は何ですか	
リンが今までで一番 うれしかったこととくらしかったことを一つずっつ教えてください	
しゅみ とくぎ 趣味や特技はありますか	
はたら とき もっと だいじ 働 く時、最 も大事 していることがあります	

### **Translation:**

- ✓ I would like to ask you about your age, but how old are you?
- ✓ Do you go to school? Is it a university or a vocational school?
- ✓ What grade are you in?
- ✓ What city do you live in?
- ✓ Please tell me the reason why you want to work at " ... "
- ✓ Please tell me your desired working hours and working days.
- ✓ How many days a week do you want to work?
- ✓ Please tell us about your experience working in Japan and where you worked.
- ✓ Do you have a residence card now?
- ✓ Can you show me?
- ✓ How long have you been to Japan?
- ✓ Japanese certification is N3, N2, you aren't?
- ✓ I would like to ask you about you
- ✓ Do you have any dreams for the future?
- ✓ What is the reason?
- ✓ Please tell us one thing that you was most happy and happy about.
- ✓ Do you have any hobbies or special skills?
- ✓ When you work, what is the most important thing?

# **C. CONVENIENCE STORE JOBS**

レジ	Cash register
<sup>ぜんちん</sup> 前陳・フェイスアップ	Arrange/Face up
そうじ 掃除	Cleaning
検品	Inspection
補充	Replenishment
<sup>はいき</sup> 廃棄	Disposal

# **BASIC COMMUNICATION**

いらっしゃいませ	Welcome
ポイントカードお持ちでしょうか	Do you have a point card?
(レジ) 袋ご利用になりますか	Do you want to use a bag?
(レジ) 袋どうされますか	
(レジ)袋入れしましょうか	
(レジ)袋入れましょうか	
そのままで大丈夫でしょうか	
<ul><li>お客様が</li></ul>	
いらない場合:	
いいえ	
そのままで	
いいです	

大丈夫です	
いらない	
袋あります	
いります	
はい。お願いします	
いれてください	
一枚お願いします	
<sup>ベルとうあたた</sup> お弁当温めましょうか	Shall we warm the lunch box?
はしをうけましょうか。	Shall I receive a chopstick?
<sub>しょうしょう ま</sub> 少々お待ちください	Please wait for a while
お待たせしました	Thank you for waiting
<sup>もう</sup> 申し訳ございません。	There is no translation (no more).
失礼します	Excuse me
。。お預かりいたします。	
ちょうどいただきます	
。。お返しです	
。。お返しでございます。	
ありがとうございます。	
またお越しくださいませ	
こ番目のお待ちの客様どうぞ	
次のお待ちの客様どうぞ	

—If you are interested in convenience store job, I have a job guide. So don't worry and let's try it.